



Classified? Email classifiedlaprensa1@gmail.com

19 de julio, 2019 Weekly/Semanal 16 páginas Vol. 65, No. 20

LATINO DAY WITH MUD HENS, P. 3



Find us on Facebook Follow Us On Twitter

HOME MORTGAGES

Lending a hand, too.

CAREY SPELLMAN | FIRST-TIME HOMEOWNER

eMail
(EAGLE MAIL)

Dear Eagle,
You took the time to find programs that worked for my budget. Now I own a home for only \$20 more than I was paying a month for rent.
Sincerely,
Carey Spellman

Watch Carey's story and start your conversation at First-Fed.com/EagleMail

Member FDIC

1707 Cherry St., Toledo | 419-214-4302
(inside the Seaway Marketplace)
2920 W. Central Ave., Toledo | 419-537-9300
1077 Louisiana Ave., Perrysburg | 419-872-8326
5520 Monroe St., Sylvania | 567-455-8223
417 W. Dussel Dr., Maumee | 419-794-5000

Offer of credit subject to credit approval

FIRST FEDERAL BANK
Better together.

MARGARET W. WONG & ASSOCIATES LLC
ATTORNEYS AT LAW

Atendiendo a Todas sus Necesidades de Inmigración y Casos Criminales

BEST LAW FIRMS
US News 2019

Avvo
Client Rating 2019

AV
PREMIER RATED

Nuestra firma cuenta con oficinas en Atlanta, Chicago, Cleveland y Columbus, Ohio; Los Angeles, Memphis, Minneapolis, Nashville, New York, and Raleigh, North Carolina. Hemos asistido a clientes en el estado de Ohio y en el resto de los Estados Unidos; además de ser una firma reconocida internacionalmente. Contáctenos hoy para obtener la experiencia y la ayuda necesaria.

Super Lawyers
216-566-9908

www.imwong.com info@imwong.com
Atlanta Chicago Cleveland Columbus Los Angeles
Memphis Minneapolis Nashville New York Raleigh

Spartan Stores

TOLEDO FOOD MARKET

303 Main Street Toledo, OH., 43605
Ph: 419-690-0530

STORE HOURS: MON-SAT 8 AM - 9 PM - SUN 8 AM - 8 PM
www.toledofoodmarket.com

USDA Choice Beef Pepper Steak Value Pack Per Lb. \$4.49

Honey Comb Beef-Tipps TO LB. \$26.99

Grade 'A' Fresh Chicken Fajita Mix Value Pack Per Lb. \$2.69

GOYA Pinto Beans 4/5 \$5.79

GOYA Jumbo Beans 2/5 \$7.74

GOYA Mamey or Palmitos Cooked 4/5 \$4.99

GOYA Mamey or Palmitos Cooked 2/5 \$3.99

GOYA Diced Yellow or White Beans 2/5 \$3.99

Jalapeno Peppers Per Lb. 99¢

Tomatillos Per Lb. 99¢

Roma Tomatoes Per Lb. 99¢

Aloe Vera Leaves Per Lb. 99¢

El Maguey Corn Tortillas 99¢

Dona Maria Mole or Pajon 2/5 \$5.99

Jarritos Drinks 2/5 \$3.99

La Victoria Salsa 2/5 \$2.99

Square Carrots Blend 2/5 \$3.99

LA PRENSA & LA FAMILIA MANCHA ENTERTAINMENT PRESENTS

LATINO SCHOLARSHIP NIGHT

JR. GOMEZ Y LOS CON JUNTO BANDITS

ALL THE WAY FROM AUSTIN, TEXAS, MAKING THEIR RETURN TO OHIO

THURSDAY JULY 18TH, 2019

HENSVILLE PARK MONROE ST & N. ST. CLAIR ST DOWNTOWN TOLEDO, OH 43604

TICKETS \$20 - INCLUDES ENTRY TO MUD HENS GAME AND CONCERT
NET PROCEEDS TO BENEFIT LA PRENSA SCHOLARSHIP FUND

MUD HENS GAME STARTS AT 7:05PM
LIVE MUSIC TO BEGIN AT 8:00PM IN HENSVILLE PARK

TO PURCHASE TICKETS AND FOR INFORMATION:
JANIE MANCHA AT (419) 202-2575
ADRIANNE AT (419) 672-2737
RICO NELLER FROM LA PRENSA AT (419) 725-4435 & (419) 670-6565

La Prensa

One Stop For All Your Hispanic Needs

CLEVELAND 216-688-9045
CLEVELAND • LORAIN

LORAIN SALES: 419-870-2797 • 216-688-9045

Since 1989.

www.laprensa1.com

TOLEDO: TINTA CON SABOR

FREE!

La Prensa

Ohio & Michigan's Oldest & Largest Latino Weekly



Classified? Email classifiedlaprensa1@gmail.com

19 de julio, 2019 Weekly/Semanal 16 páginas Vol. 65, No. 20

DISCOVER CPL150 STREET FESTIVAL, P. 8



DETROIT



Beatles vs. Stones tribute show to settle an old score in Elyria

ELYRIA, OH, July 7, 2019: The debate between the Beatles and the Rolling Stones has been going on ever since they first crossed paths on the charts 54 years ago. The argument at the time, and one that still persists, was that the Beatles were a pop group and the Stones were a rock band: the boys next door vs. the bad boys of rock.

So, who's better?

These two legendary bands will engage in an on-stage, throw down - a musical 'showdown' if you will - on Tuesday, September 17 at the Stocker Arts Center on the campus of Lorain County Community College at 7:30 pm courtesy of tribute bands Abbey Road and Satisfaction - The International Rolling Stones Show.

Taking the side of the Fab Four is Abbey Road, one of the county's top Beatles tribute bands. With brilliant musicianship and authentic costumes and gear, Abbey Road plays beloved songs spanning the Beatles' career. They face off against renowned Stones tribute band Satisfaction - The International Rolling Stones Show, who offer a faithful rendition of the music and style of Mick Jagger, Keith Richards and the bad boys of the British Invasion.

Where did the idea for the show come from?

"Music fans never had a chance to see the Beatles and the Rolling Stones perform on the same marquee," said Chris Legrand, who plays "Mick Jagger" in the show.

"Now, music aficionados can watch this debate play out on stage."

The Elyria show is part of a 125-stop tour of the U.S., Australia and Canada and has been touring since 2011. The show also performs long term residencies for a number of the Harrah's Casino properties. The production includes some of the more popular songs from the two rock pioneers and covers the scope of their musical careers, although the set list for Satisfaction usually includes Rolling Stones songs up to the 1980s.

"They certainly have more pop songs but we're a really great live show. The fans are in for an incredible night of music!" says LeGrand.

During the two-hour show, the bands perform three sets each, trading places in quick set changes and ending the night with an all-out

encore involving both bands. The band members have their outfits custom-made, since avid fans know exactly what the Beatles and Stones wore onstage during different time periods in their careers. There's a lot of good-natured jabbing between the bands as well.

"Without Beatlemania, the Stones might still be a cover band in London," said Chris Overall, who plays "Paul".

"There's no question that the Beatles set the standard."

The audience naturally enjoys top shelf tributes to two legendary bands in the same evening. Like The Idaho Statesman said: "If you see only one tribute show, see this one...smart

and loads of fun."

"It's just a fun time and a cool back-and-forth non-stop show." Overall said.

"We're going to bring it all. It's going to be an evening of high-energy music," said Legrand.

Beatles vs. Stones - A Musical Showdown will perform on Tuesday, September 17, 2019, at 7:30 pm at the Stocker Arts Center on the campus of Lorain County Community College. Tickets are \$30 - \$50 and may be purchased by phone at (440) 366-4040, in person at the Stocker Box Office or online at www.stockerartscenter.com. The Stocker Arts Center is located at 1005 N. Abbe Road, Elyria, OH 44054. The show is appropriate for all ages.



Find us on Facebook Follow Us On Twitter

MARGARET W. WONG & ASSOCIATES LLC
ATTORNEYS AT LAW

Atendiendo a Todas sus Necesidades de Inmigración y Casos Criminales

Margaret W. Wong y Asociados tiene 60 años de experiencia combinada en las leyes de inmigración. Asistimos a clientes con todo tipo necesidades, permisos de trabajo, residencias, J-1 solicitudes de perdon, I-601A, certificados de labor, casos de deportación, asilos, moción de reaperturas, apelaciones de corte, y demas.

Nuestra firma cuenta con oficinas en Atlanta, Chicago, Cleveland y Columbus, Ohio; Los Angeles, Memphis; Minneapolis; Nashville; New York, and Raleigh, North Carolina. Hemos asistido a clientes en el estado de Ohio y en el resto de los Estados Unidos, además de ser una firma reconocida internacionalmente. Contactenos hoy para obtener la experiencia y la ayuda necesaria.

Super Lawyers
216-566-9908
www.imwong.com info@imwong.com
Atlanta Chicago Cleveland Columbus Los Angeles
Memphis Minneapolis Nashville New York Raleigh



Antonio Barrios with attorney Jack Bradley and his family enjoying Sacred Heart Chapel's Festival in Lorain, Ohio, July 12-14th.



Since 1989

La Prensa
Ohio & Michigan's Oldest and Largest Latino Newspaper

Advertise in La Prensa!
The most effective way to reach the Hispanic community.

CALL TODAY!

Adrianne
419-870-2797
or email adrianne@laprensa1.com

Tinta Con Sabor

www.LaPrensa1.com

Proud Sponsor of Latino Day!

Northwest Ohio is **POWERED**



PROTECTED

Sgt. Javier Martinez, '14
Lucas County Sheriff's Office
Toledo

BY the proud alumni of **OWENS COMMUNITY COLLEGE.**

2019 Scholarship Recipients

Gina Managhan
Freshman
Criminal Justice Major
Sylvania

Samantha Torres
Sophomore
Criminal Justice Major
Toledo



OWENS
COMMUNITY COLLEGE

Your Success Starts Here.

Fall classes begin August 26.

OWENS.EDU

Register to Vote today! ¡Tu Voto es tu Voz!

July 19th & 20th

Michigan
Elvisfest

Ypsilanti, Michigan

Located in Ypsilanti's Historic Depot Town

FRIDAY, JULY 19, 2019

4:00PM DOORS OPEN - WELCOME

5:00PM COLIN DEXTER

5:30PM ROBERT WASHINGTON'S TRIBUTE TO JAMES BROWN

6:00PM LEO DAYS

6:30PM DOUG CHURCH

7:00-7:30PM BAND BREAK (STREET CORNER GROUP PERFORMS)

7:30PM MATT KING

8:00PM DAVID ALLEN'S TRIBUTE TO JOHNNY CASH

8:30PM COLIN DEXTER

8:50PM CHRIS AYOTTE

9:30 - 10:00PM BAND BREAK (LEO DAYS PERFORMS)

10:00PM JAKE SLATER

10:30PM ROBERT WASHINGTON

11:00PM QUENTIN FLAGG

11:30PM TED TORRES

SATURDAY, JULY 20, 2019

11:00AM DOORS OPEN

12:30PM QUENTIN FLAGG

1:00PM MATT KING

1:30PM DAVID ALLEN

2:00-3:00PM GOSPEL HOUR - HOST CHRIS AYOTTE

3:00PM ROBERT WASHINGTON

3:30PM JAKE SLATER

4:00PM TED TORRES

4:30PM LEO DAYS

5:00PM TO 6:15PM BAND BREAK

5:00PM: T.J. CRAVEN 5:30PM: THE EARTH ANGELS

6:30PM DAVID ALLEN

7:00PM ROBERT WASHINGTON

7:30PM QUENTIN FLAGG

8:15 TO 8:30PM AUCTION / YPSILANTI MEALS ON

WHEELS RAFFLE DRAWING

8:30PM CHRIS AYOTTE

9:00-9:30PM BAND BREAK (COLIN DEXTER PERFORMS)

9:30PM TED TORRES

10:00PM (CANDLELIGHT VIGIL)

10:15PM JAKE SLATER

10:45PM MATT KING

11:15PM LEO DAYS

12:00 MIDNIGHT

TARTA
call-a-ride
Convenient. Safe. Reliable.

TARPS
Paratransit Service
provided by **TARTA**

TARTA
park-n-ride
Drive a little. Save a lot.

TARTA Mobility
Management
ACCESSIBLE
TRANSPORTATION
NETWORK

EZfare

TARTA proudly supports Latino Scholarship Day

*Getting you where you need to be
since 1971.*

A lot has changed in nearly 50 years, except our commitment to enhancing the lives of our riders.

TARTA offers many affordable transportation services, so what are you waiting for? From the Metroparks to the Toledo Museum of Art, to Hensville and beyond, TARTA can get you there!

TARTA
419-243-RIDE
www.tarta.com | [f](#) [t](#) [i](#) [n](#)

TARTA Tip: Try our cashless fare App - **EZfare**. Riders can now buy daily, weekly and monthly bus passes online or on their smartphones. **EZfare** is now available online, in the App Store and Google Play.



100% wheelchair-accessible
and bicycle rack-equipped.

TARTA serves the communities of Maumee,
Ottawa Hills, Rossford, Sylvania,
Sylvania Township, Toledo, and Waterville

Scholarships, education, y béisbol are the aim of Latino Scholarship Night with the Toledo Mud Hens

By La Prensa Staff

La Prensa is once again selling tickets to the annual *Latino Scholarship Night* at the Toledo Mud Hens game, scheduled for Thursday, July 18, 2019. La Prensa's sales manager, Adrienne Kolasinski, said that this was the 18th year of the successful scholarship event in Toledo.

The event recognizes Latino scholars attending a variety of colleges and community colleges such as Owens Community College, Lourdes University, The University of Toledo, Miami University, and Bowling Green State University. High school students are also acknowledged. The students are recognized during a special pregame ceremony at Fifth Third Field.

Other groups involved are *Latins United*, *Spanish American Organization* (SAO), and *Club Taino*. All are social clubs that enhance cultural identity and remembrances and emphasize the importance of education.

According to Chevo Torres (president of Latins United) the social club

has awarded \$5,000 in scholarships "to the following deserving high school and college students": Alexandra Huerta (Lourdes University), Kathryn Urrutia (Sylvania Southview HS grad), Analicia Soria (Central Catholic HS grad), Liliana Barrera-Román (Univ. of Toledo), Micaela Serratos (Central Catholic HS grad), Danielle Miranda (Bowling Green State University), Frankie Lizcano (St. John's Jesuit HS grad), Caleb Bradley (Clay HS grad), Michael Serratos (Univ. of Toledo), and Reyann Kruger (Perrysburg HS grad). Each student receives a scholarship for \$500. Latins United/Latinos Unidos is one of the oldest Latin social clubs in the Midwest.

According to Mary Morales of SAO, scholarship recipients include: Samantha Torres [Owens Community College criminal justice major, \$833], Gina Managhan [Owens Community College criminal justice major, \$833], Alexia Marie Rudnicki [Lourdes University, Nursing major, \$1,000], Stephanie Martínez

[Lourdes University, Business Administration major, \$1,000], Ellie Rodríguez [University of Toledo, Nursing major, \$500], and Dominic Rodríguez [Miami University of Ohio, International Studies with Russian major and Spanish minor, \$500].

AGENDA

The Toledo Mud Hens will take on the *Durham Bulls* at 7:05 p.m. that night at Fifth Third Field. The night's agenda includes fireworks after the game.

The festivities begin about 5:30PM with *El Corazón de México* folkloric dancers entertaining with Mexican cultural dance before the baseball game, beginning at the home plate entrance at Huron and Washington Streets. Elaina Hernández is its director.

First pitches include pitches by Anita López, Lucas County Auditor. Tejano diva Yvonne Ramos Ibarra of Yvonne y Fuego will sing the National Anthem.

The students will be recognized on the field about 6:30PM.



JR Gómez

JR Gómez y Los Conjunto Bandits from Austin, Texas at adjacent Hensville Park


Tejano/conjunto band from Austin, Texas—JR Gómez y Los Conjunto Bandits—will perform at adjacent Hensville Park from 8 to 10 p.m. JR Gómez has been musically associated with legendary groups such as: Jimmy González and Grupo Mazz, Jay Pérez, La Fiebre, and A.B. Quintanilla III. His conjunto band has performed at many venues including: *Tejano Music Awards Fan Fair* and the *Tejano Conjunto Festival*

in San Antonio; and *Tejano Night* in Wharton, Texas.


JR Gómez and his band are looking forward to their first stop in Toledo: "Next Thursday, we will be in Toledo, Ohio performing for *La Prensa Scholarship Night*. Thank you to Jaime Mancha and everyone that made this possible. We are ready to rock the house Texas style!"

La Familia Mancha Entertainment is co-sponsoring the band from Texas. Tickets may be purchased by contacting Adrienne of La Prensa at 419-870-2797, Rico at 419-870-6565, or Jaime at 419-309-5976.

EDITOR'S NOTE: La Prensa wishes to thank the Toledo Mud Hens for their tremendous support of scholarship, education, the students, and the various groups involved. What makes the Toledo Mud Hens' experience so unique is that it is one of the oldest such events and it represents community involvement with the Latino communities. Almost 30 percent of MLB baseball players are Latino. Countries such as the Dominican Republic, Cuba, Venezuela, and México have fielded superb players. So has Puerto Rico, part of the USA.




Advocates for Basic Legal Equality, Inc.



Legal Aid of Western Ohio, Inc.®

Working together to end poverty and injustice.

Trabajando juntos para terminar con la injusticia y la pobreza.



ABLE and LAWO are proud to join with La Prensa to celebrate the

18th Annual Latino Scholarship Day.

ABLE y LAWO están orgullosos de unirse a La Prensa para celebrar el

18avo año del Día de las Becas para Latinos.

Together, we do the community justice
Juntos hacemos justicia a la comunidad

ablelaw.org | lawlaw.org



ELVIS ELVIS, ELVIS, AND MORE!

**COMING TO RIVERSIDE PARK,
YPSILANTI ON JULY 19 & 20, 2019**

TICKETS \$25. FRIDAY / \$45. SATURDAY

Other info on website www.mielvisfest.org

Proud
Supporter of

LATINO SCHOLARSHIP DAY





TOLEDO LUCAS COUNTY
PORT AUTHORITY

► MORE THAN A PORT

toledoport.org

Facebook Twitter Instagram YouTube LinkedIn

Consulado de México anuncia calendario de Consulados Móviles, 20/7/19 - 16/11/19

Por: Isabel Flores, Corresponsal La Prensa

DETROIT: El Consulado de México para Michigan y Norte de Ohio presentó su calendario de *Consulados Móviles* que se realizarán durante el 2019 en las diferentes ciudades de la circunscripción. Se visitarán 9 ciudades de Michigan y 7 de Ohio, es decir, un total de 16 ciudades, durante todo el año.

Brenda García Reséndiz, Cónsul de Servicios Consulares, informó que en los Consulados Móviles se ofrecen sólo algunos de los servicios. "Los usuarios podrán solicitar, como en años anteriores: Pasaporte, Matrícula Consular y Credencial para Votar. Ésta última no se entrega en ese momento, sino que enviamos la información para que el INE (Instituto Nacional Electoral) en México la valide y posteriormente la credencial llega vía correo postal a los usuarios.

Además, este año incorporamos registros de nacimiento (trámite conocido como doble nacionalidad)".

Las citas para estos trámites se realizan a través de MEXITEL, las cuales se van abriendo conforme se acerca la fecha de cada Consulado Móvil, aproximadamente mes y medio antes. "Es importante que nuestros usuarios estén atentos a las fechas programadas", agregó la funcionaria mexicana.

Los Consulados Móviles 2019, [20/7/19 - 16/11/19]:

20 de Julio. **Lorain, Ohio:** El Centro de Servicios Sociales, Inc., 2800 Pearl Avenue.

3 de Agosto. **Lawrence,**

Michigan: Van Buren Inter-Conference Center 490 South Paw Paw St.

24 de Agosto. **Battle Creek, Michigan:** Lakeview High School, 15060 Helmer Rd S.

7 de Septiembre. **Cleveland, Ohio:** Iglesia La Sagrada Familia, 7719 Detroit Ave.

28 de Septiembre. **Grand Rapids, Michigan:** Buchanan Elementary School, 1775 Buchanan Ave SW.

19 de Octubre. **Norwalk, Ohio:** St. Paul Church, 91 East Main St. Norwalk.

2 de Noviembre. **Youngstown, Ohio:** Saint Columba Parish Hall, 144 West Wood, St.

16 de Noviembre. **Toledo, Ohio:** Mayores Senior Center 2 Aurora Drive, Toledo, Ohio, 43609

Es importante mencionar que de acuerdo con la Cónsul García, los precios en los servicios consulares se mantienen para 2019, no sufren aumento. El Pasaporte por 1 año (para niños menores de 3 años) tiene un costo de \$32 dólares. Por tres años \$74 dls, seis años \$101 dls y diez años \$136 dls. Las personas mayores de 60 años tienen un 50% de descuento, al igual que las personas con discapacidad (deben presentar comprobante médico de institución pública de salud seguro social). La Matrícula Consular tiene un costo de \$27 dólares por 5 años. El trámite para la credencial del INE es gratuito.

Pasaporte

El pasaporte es un



documento de identidad y viaje que identifica a su titular como nacional del país que lo expide y le permite viajar a otros países, siempre y cuando cumpla con los requisitos migratorios y/o de visado del país al que se dirija.

Requisitos:

1. **Acta de Nacimiento:** certificada por el Registro Civil, no se aceptan actas enmendadas, alteradas y/o mutiladas. El acta original se devuelve.

2. **Identificación Oficial** con fotografía; deberá tener el nombre completo del interesado tal y como aparece en el acta de nacimiento.

3. **Comprobante de Domicilio:** Se aceptan recibos de renta, luz, agua, teléfono, cuenta de banco, seguro del auto, correspondencia o comprobantes de paquetería, etc.

4. **Permiso OP7** (solo para menores de edad): Tanto para el trámite por primera vez como para la renovación ya sea del pasaporte o de la Matrícula Consular es indispensable que se presenten ambos padres, con identificación oficial con el nombre completo tal cual aparece en el acta de nacimiento del menor. La forma se proporcionará en

gal estancia en un país. En ese sentido, solamente muestra que el portador está domiciliado en el extranjero y registrado ante la representación de México.

Requisitos:

1. **Acta de Nacimiento:** certificada por el Registro Civil, no se aceptan actas enmendadas, alteradas y/o mutiladas. El acta original se devuelve.

2. **Identificación oficial con fotografía;** deberá tener el nombre completo del interesado tal y como aparece en el acta de nacimiento.

3. **Comprobante de Domicilio:** Se aceptan recibos de renta, luz, agua, teléfono, cuenta de banco, seguro del auto, correspondencia o comprobantes de paquetería, etc.

El recibo deberá estar a su nombre ó presentar un comprobante que especifique que el interesado reside y recibe correspondencia en esa dirección.

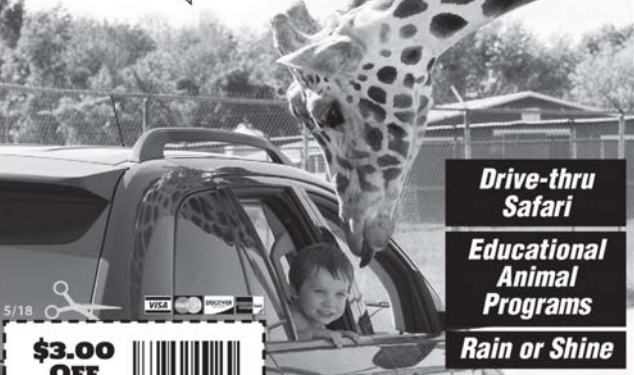
4. **Permiso OP7** (solo para menores de edad): Tanto para el trámite por primera vez como para la renovación ya sea del pasaporte o de la Matrícula Consular es indispensable que se presenten ambos padres, con identificación oficial con el nombre completo tal cual aparece en el acta de nacimiento del menor. La forma se proporcionará en las oficinas del Consulado.

5. **Acta de Matrimonio:** Solo si desea que en su documento aparezca el apellido de casada.

6. **Matrícula anterior para renovación.**

African Safari WILDLIFE PARK

Celebrating 50 WILD Seasons



Drive-thru Safari

Educational Animal Programs

Rain or Shine

5/18

\$3.00 OFF
Adult Ticket
(7 years+)

\$2.00 OFF
Children's Ticket
(3-6 years)

\$64.95
CARLOAD
(up to 6 people)

Provide e-mail address to redeem this coupon

Valid for up to 6 people with coupon. May not be used in combination with any other offer.

267 S. LIGHTNER RD
PORT CLINTON, OH
43452

17 MILES WEST FROM
CEDAR POINT!

1-800-521-2660

AFRICANSAFARIWILDLIFEPARK.COM
Get Ready for a WILD Time!

Michigan
Elvis est
ELVIS, ELVIS, ELVIS, AND MORE!

COMING TO RIVERSIDE PARK,
YPSILANTI ON JULY 19 & 20, 2019

TICKETS \$25. FRIDAY / \$45. SATURDAY

Other info on website www.mielvisfest.org

UPCOMING EVENTS!

July 18, 2019

JR Gómez &
Conjunto Bandits
de Austin, Texas
Latino Scholarship
Night w/ La Prensa
Hensville Park
Downtown Toledo
8-10PM;
\$20 (includes
baseball game)
Adrianne 419-870-2797
Rico 419-870-6565
Jaime 419-309-5979

July 27, 2019

Jaime De Anda
de Tejas
w/ La Traizion
EastSide Cantina,
Toledo
\$20 Presale
\$25 At Door \$45
VIP
567-288-9320

August 18, 2019

Los Lobos
w/ Sementales de
Nuevo León
Stranahan Theater
Toledo
\$30, \$45, & \$75
VIP Seating
MUSICATX.COM

UToledo Art Department alumna designs mural for inner-city beautification project

July 12, 2019: Artist Caroline Jardine, who earned a BFA with the University of Toledo Department of Art (2017), recently designed and completed a mural project intended to beautify abandoned homes on North Huron Street in the historic Vistula district, Toledo's first neighborhood. The houses have



good "bones" and may yet be re-habitated. The project is intended to protect them from vandalism in hopes that a buyer may one day remodel them.

Ms. Jardine's mural consists of panels that cover the windows and doors of the structures. Each panel has a unique design that connects in color scheme and concept to the other panels.

The project was initiated by Reginald Temple, Director and Vice President of Community Development for First Federal Bank of the Midwest. Mr. Temple, a UToledo College of Arts and Letters alumnus (Communication '03), often partners with the Lucas County Land Bank on various projects. He says this mural is similar to other "board up" projects the Lucas County Land Bank and the Arts Commission have done, like the one for the former residence of Toledo's legendary jazz pianist, Art Tatum.

The Huron Street project was organized through the collaborative efforts of Mr. Temple's company, the Lucas County Land Bank and the Arts Commission of Greater

with the volunteers because they did so much more than paint. "The houses that the murals were installed on needed a lot of work. Volunteers cleared brush, mowed the lawns, picked up trash, pulled weeds, and cleaned the porches."

"Once we finished priming each of the 16

panels (some of which were as large as 4'x8'), I outlined the designs and color-coded them so that the volunteers could begin painting them. We had 2-3 days of painting, one and a half days of touch-ups and detail work, and one and a half days of installation. Finally, we clear-coated the panels and installed them on the first floors of the houses."

Three young girls from the neighborhood came by daily and watched with great curiosity as the project unfolded. Lindsay Akens [Creative Placemaking Facilitator, Arts Commission] and Ryan Johnson of the Arts Commission suggested that the scope of the project be increased so that the girls could participate directly. Ms. Jardine designed several additional panels to cover the basement windows for the girls to paint. Mr. Temple noted that the girls were thrilled to be included, "The excitement on their faces was phenomenal."

The houses are adjacent to each other at 1105 N. Huron and 1109 N. Huron. Anyone interested in purchasing and rehabilitating the properties is asked to contact the Lucas County Land Bank at <https://lucascountylanbank.org/>

Ms. Jardine adds that her design was inspired by her own work and the houses themselves. "I chose to include abstracted, minimalist figures that look out to the viewer. The vacant houses are given character and life through these figures. The house at 1109 N. Huron was partially blue to begin with, so I brought in blue as one of the colors in this mural."

Temple arranged for nearly 60 volunteers from his company to carry out the painting. Ms. Jardine says she was impressed

Rep. Kaptur condemns Trump Administration's and the GOP's continued 'Assault on Healthcare'

WASHINGTON, D.C., July 9, 2019: Congresswoman Marcy Kaptur (D-OH) released the following statement after the Fifth Circuit Court of Appeals began hearing oral arguments in the Texas v. U.S. lawsuit, Republicans' latest efforts to strike down every benefit afforded to the American people under the Affordable Care Act, including protections for 130 million Americans living with pre-existing conditions.

Rep. Kaptur highlighted the devastating impact the Republican lawsuit would have on hard-working families across Northern Ohio and throughout the United States.

"Since the Affordable Care Act became law, it has provided coverage to more than 200,000 Ohioans and 16 million Americans," said Rep. Kaptur. "Sadly, President Trump and his Republican colleagues have been relentless in their efforts to fully repeal the Affordable Care Act and all the benefits the legislation has afforded the American people since its inception, including protections for nearly 130 million Americans — roughly one third of the U.S. popula-

tion — who live with pre-existing conditions.

While Republicans go to court to destroy US healthcare, House Democrats voted on Day One of this new Congress to throw the full legal weight of the House of Representatives against this disastrous GOP lawsuit."

If the Trump Administration gets its way:

- 741,000 Ohioans would lose their health coverage, leading to a 105% increase in the uninsured rate.

- 4,830,000 Ohioans with pre-existing conditions and will lose their protections, along with 130 million nationwide.

- 81,000 young Ohioans under the age of 26 would lose the ability to remain on their parents' health insurance.

- Insurance companies would be able to charge people over the age of 50 a \$4,000 "Age Tax," including \$3,329 in Ohio.

- Insurance companies would once again have the power to put annual or lifetime limits on coverage for as



many as 4,154,000 Ohioans, even those who get their insurance through their employer.

- 151,026 Ohioans in the marketplace would pay more for

coverage without access to health insurance affordability tax credits.

- 214,388 Ohio seniors would have to pay more for prescription drugs.

"I will continue to stand strong against the Trump Administration's immoral attempts to destroy Ohioans access to quality, affordable health care," Rep. Kaptur continued. "House Democrats are taking action to lower healthcare costs and prescription drug prices while strengthening protections for hardworking Americans in communities across the U.S. living with pre-existing conditions. We will continue to deliver for the American people and ensure that high quality healthcare remains a right, not a privilege, for all."

Mental Health & Recovery Services Board of Lucas County Proudly supports Latino Scholarship Day with the Toledo Mud Hens



Call the Recovery Helpline at 419-255-3125 for confidential, 24 hour help

701 Adams St., Suite 800 • Toledo, Ohio 43604
P 419-213-4600 • F 419-244-4707 • TDD 419-241-1740

For information about help available to individuals in our community living with mental illness and/or addiction disorders, call us or visit our website at www.lcmhrs.org

YOU BELONG AT BGSU.

Make plans now to join us for the 25th LATINO/A/X ISSUES CONFERENCE in March 2020



BGSU BELONG. STAND OUT. GO FAR.™
CHANGING LIVES FOR THE WORLD.

Fund your summer fun with tailored loan products.

Genoa Bank Supports Latino Scholarship Day



At Genoa Bank, we offer a variety of individualized loan programs to meet the diverse needs of our customers. From start to finish, we will provide the right loan with the best term and competitive rate.

- Take a vacation.
- Consolidate bills or credit card balances.
- Improvements or remodeling to your home.
- Buy a new vehicle.

With exceptional service, quick loan decision-making and processing, and terms tailored to your specific needs — contact Genoa Bank and fund your summer fun, today!

Call us at 1-800-592-2828 or visit www.genoabank.com

Normal fees apply. Loan subject to credit approval. © 2019 FBC

Visit us on Facebook at: www.facebook.com/laprensa1

ERNESTINE ROMERO R.I.P. Tejana Diva

Ernestine Stephanie Romero, 32, of Pojoaque, New Mexico "gained her angel wings on July 11, 2019," one day after she turned 32 years. She was born July 10, 1987 into a musical family and her passion for music blossomed at a young age when she watched her father's *Tejano* band perform. She was an award-winning Tejano singer based in Santa Fe, New Mexico.

Ms. Romero began her professional career when she was eight years old and released her first album when she was eleven. She began performing and gaining a loyal following while becoming known as "*La Jovenita*."

Ernestine released a total of ten albums, working with a wide range of talented musicians. She had just released her latest CD earlier this year and recently had teamed up with popular Tejano singer-songwriter Shelly Lares for the bouncy Ranchera song "*Estupida*."

She gained an international fan base which were very dear to her and she enjoyed interacting with her fans everywhere she performed or appeared. Ernestine won many awards for singing, writing, and producing her music that incorporated elements of many diverse musical styles, creating her own unique sound.

In 2016, the *New Mexico Hispano Music Association* awarded her their CD of the Year, Cumbia Song of the Year, and Salsa Tropical Song of the Year awards, and she was also nominated for a *Tejano Music Award for Female Vocalist of the Year* that same year in San Antonio, Texas. Romero's most recent album, "*Mi Tesoro*,"

marked her 20th year in the music industry. Her 2015 album "*Gracias Señor*" included a duet with Grammy-winning singer Rubén Ramos.

According to Paul Urbina, who was promoting her 10th album, she was a class act with a tremendous future in Tejano music.

Ernestine graduated from Pojoaque Valley High School in 2005, where in addition to her musical career, she was also a star athlete and scholar excelling in all areas of her educational journey. Ernestine successfully completed her bachelor's degree in business from Northern New Mexico College.

Her professional career included employment at the *Los Alamos National Laboratory* and the State of New Mexico. Ernestine's amazing personality, radiant smile, and contagious laugh always made her family, friends, and fans feel special. She spread joy, happiness, and love to all those she encountered, and she touched so many lives through her music, kindness, and love for life.

Ernestine is survived by her parents, Willie and Olivia Romero; brother Archie Martínez (Mary Ellen); sisters Peggy (Leonard), and Jennifer Romero (Pete); her Godparents George and Connie Romero; nieces Teara Padilla, Adeline, Lisa, Rachal, and Debra Martínez, Emilia and Marianna



Montoya; nephew Isaiah Esquibel; aunt who helped raised her Rosina "Tia Rosie" Contreras, aunts, uncles, cousins, extended family members Jordan Baca, Felipe Gómez, Diego Montoya, Pablo Urbina (DeAnna), Kayla Ulrich, April "Lola" Valencia, her Public Education Department work family, and her beloved dogs Jordan, Lacey, and Tyson.

A special thank you and acknowledgement is extended to all the musicians who performed with her throughout her career.

Ernestine was preceded in death by her maternal grandmother Jennie Jiménez; maternal grandparents Juanita and Urbano Jiménez; paternal grandparents Libradita and Roberto Romero; aunts Geneva Barela, Pauline Biddle, and Virginia Romero; uncle Rudy Romero; and nephew Matthew Montoya.

A memorial will be held on Friday, July 19, 2019 at the Ben Lujan Gymnasium in Pojoaque, NM. On Saturday July 20, 2019, a funeral mass will be held at Nuestra Señora de Guadalupe in Pojoaque at 11:00 a.m.

Source: DeVargas Funeral Home & Crematory, Espanola, New Mexico; www.devargasfuneral.com



OBITUARIES



EDWARD S. FLORES

Edward S. Flores, 73, of Toledo, Ohio, passed away Sunday, July 7, 2019. Eddie was born in Carrizo Springs, Texas on February 26, 1946 to Martin and Maria (née Sánchez) Flores. On August 21, 1965, he married the love of his life Rosemary Martin. He was employed with the Ford Motor Company for 37 years. Eddie was an avid vegetable gardener, enjoyed bowling at the Toledo Sports Center, dancing, gambling, traveling and walleye fishing on Lake Erie.

Eddie is survived by his wife of 53 years, Rosemary; sons, Edward John (Marta) Flores, Ronald Joseph Flores, and Vincent SalMichael (Raeleen) Flores; grandchildren, Venessa M. (Scotty) Gschwind, Edward J. Flores Jr. (Ashley), Gabriel E. Flores, Jennifer S.P. Flores, Crystal L. Flores, Heather N. Flores, Ronald J. Flores Jr. (Kylie), Brianna R. Flores, Vincent S. Flores Jr., and Katalena U. Flores; great-grandchildren, Analicia, Lexi, Raquel, Gabriella, Tatiana, Alivia, Lillyahna, Isabella, Selena, Kam'Ron, and Gianna; siblings, Martin (Linda) Flores, Anita (Valentine) Mora, and Leandra (Rubin Pérez) Leroux; dear friends, Kenny & Josie and Monique; along with many loving family members and friends. He was preceded in death by his parents and nephews, Louis and Ysidro.

Memorials may be directed to the American Cancer Society or the Kidney Foundation of Northwest Ohio.

Source: Eggleston Meinert & Pavley Funeral Home, Oregon Chapel, 440 S. Coy Road, Oregon OH.



**Michigan
Elvisfest**

**ELVIS
ELVIS,
ELVIS,
AND MORE!**

**COMING TO RIVERSIDE PARK,
YPSILANTI ON JULY 19 & 20, 2019**

TICKETS \$25. FRIDAY / \$45. SATURDAY

Other info on website www.mielvisfest.org

**MEXICO AMERICANO
CONCERT SERIES**

LOS LOBOS

SEMENTALES
de NUEVO LEON

SUNDAY, AUGUST 18TH 2019

50TH
STRANAHAN
THEATER AND EVENT SPACE
4645 HEATHERDOWNS BLVD
TOLEDO, OH 43614

TICKETS ON SALE AT THE THEATER BOX OFFICE,
ONLINE OR BY CALLING 419-381-8851
\$30, \$45 & \$75 (VIP SEATING + MEET AND GREET)
TICKETS ON SALE AT: MUSICATIX.COM

**A PERSONAL TOUCH
for PERSONAL BANKING**

Private Banking

LET'S CONNECT
3900 N McCord Rd.
Toledo, OH 43617
phone: 419-720-3900
toll-free: 866-707-2871

Waterford[®]
BANK, N.A.

Equal Housing Lender, Member FDIC, NMLS# 520256

WWW.WATERFORDBANKNA.COM

get into lourdes.

Transfer or enroll today!

 **LOURDES UNIVERSITY**
Discover More.

LOURDES.EDU





100% Guaranteed Credit Approval!

City Wide Auto Credit East **City Wide Auto Credit West**
(419)550-1503 (419)721-6425
2251 Woodville Rd. 5538 Secor Rd.
Oregon, OH 43616 Toledo, OH 43623

Get INSTANT Pre-Approval
No Social Security Number Required • No Cost • No Obligation citywideautocredit.com

City Wide Auto Credit supports
Latino
Heritage Night
with La Prensa
and the
Toledo Mud Hens



WE ARE SHAPED BY A GREATER PURPOSE

TOP TIER

IN "MIDWEST COLLEGES"
— U.S. News & World Report's Best Colleges

STUDENTS FROM
13 STATES
AND
13 COUNTRIES

96%

OF STUDENTS
EXPERIENCE
CROSS-CULTURAL
LEARNING

98%

OF GRADUATES ARE
EMPLOYED OR IN
GRADUATE SCHOOL
OR LONG-TERM SERVICE
WITHIN SIX MONTHS
OF GRADUATION

NATIONALLY ACCREDITED PROGRAMS

DIETETICS
EDUCATION
MUSIC
SOCIAL WORK



SCHEDULE YOUR VISIT TODAY! www.bluffton.edu/visit





DISCOVER CPL150 STREET FESTIVAL

SATURDAY, JULY 27 • 1:00 – 10:00pm
Superior Avenue between E. 3rd and E. 6th Streets,
Cleveland, Ohio

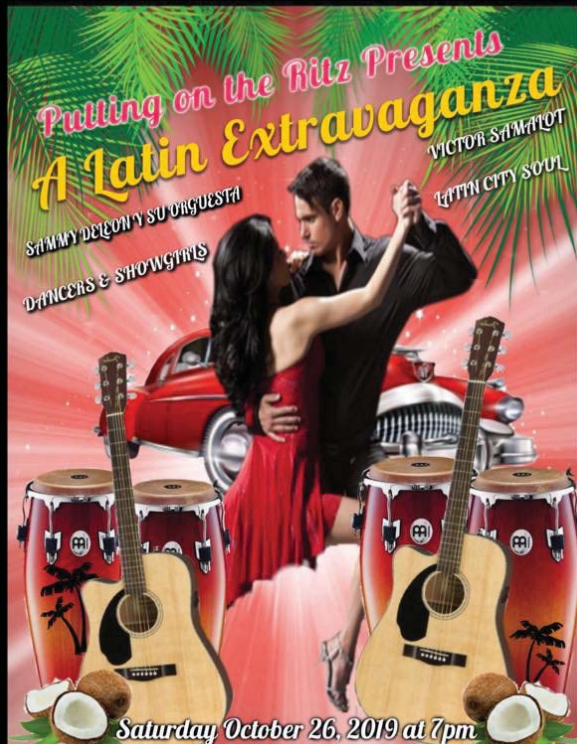
JOIN THE CELEBRATION @ OUR DAY-LONG FESTIVAL
CLEVELAND PUBLIC LIBRARY'S 150TH YEAR

FAMILY FUN • ACTIVITIES • ENTERTAINMENT

The CPL150 Street Festival is free and open to all and
will take place rain or shine.

Visit www.150.cpl.org for more information.

Seven branch transportation hubs offer free, regularly
scheduled trips to the festival on Lolly the Trolley.



Saturday October 26, 2019 at 7pm
The Lorain Palace Theater 617 Broadway Ave. Lorain, OH 44052
CALL (440) 245-2323

www.LORAINPALACE.org

Doors open at 5:30 with music / \$20 in advance or \$25 at the door
10 tickets or more 10% off / Food and drinks available for purchase

MARGARET W. WONG & ASSOCIATES LLC ATTORNEYS AT LAW

Atendiendo a Todas
sus Necesidades
de Inmigración
y Casos Criminales



Margaret W. Wong y Asociados
tiene 60 años de experiencia
combinada en las leyes de
inmigración. Asistimos a clientes con
todo tipo necesidades, permisos de
trabajo, residencias, J-1 solicitudes de
perdón, I601A, certificados de labor,
casos de deportación, asilos, moción
de reapertura, apelaciones de corte,
y demás.

Nuestra firma cuenta con oficinas
en Atlanta, Chicago, Cleveland y
Columbus, Ohio; Los Angeles;
Memphis; Minneapolis; Nashville;
New York; and Raleigh, North
Carolina. Hemos asistido a clientes
en el estado de Ohio y en el resto de
los Estados Unidos; además de ser
una firma reconocida inter-
nacionalmente. Contáctenos hoy
para obtener la experiencia y la ayuda
necesaria.

Super Lawyers

216-566-9908

www.imwong.com info@imwong.com

Atlanta Chicago Cleveland Columbus Los Angeles
Memphis Minneapolis Nashville New York Raleigh



August 3 and 4

Wild about ART

Toledo Zoo's Premier ART FAIR

This unique show features hundreds of pieces in various mediums for display and sale from incredibly talented artists, along with animal painting demonstrations, children's art area, live entertainment and much more!



YOUR TICKET TO SUMMER FUN!

JULY

S	M	T	W	T	F	S
14 LOU 2:00	15 DUR 7:05	16 DUR 12:05	17 DUR 7:05	18 DUR 7:05	19 SYR 7:05	20 SYR 7:05
21 SYR 6:05	22 OFF	23 LHV 7:05	24 LHV 7:05	25 LHV 7:05	26 SYR 7:05	27 SYR 7:05
28 SYR 1:05	29 LOU 7:05	30 LOU 7:05	31 IND 7:05			

Friday, July 19

- Polish Heritage Night
- Tim Tebow expected to play!
- ✕ Postgame Fireworks
- Hensville Live! Feat. Eric Sowers Band
- Holy Toledo! Rooftop DJ

Saturday, July 20

- Mystery Baseball Sale
- Tim Tebow expected to play!
- Great Clips Charity Cuts
- ✕ Postgame Fireworks
- Hensville Live! Feat. Nashville Crush
- Holy Toledo! Rooftop DJ

Sunday, July 21

- Home Plate Event
- Tim Tebow expected to play!
- Kids Run the Bases
- Muddy and Spike's Inflatable Theme Park
- ✕ Postgame Fireworks

Tuesday, July 30

- Pregame Future Mud Hen Three-Day Baseball Camp

Wednesday, July 31

- Bring your dog to the game!

■ Home ■ Away/Off

- ✕ Postgame Fireworks
- Free Postgame Concert

419-725-HENS



MUDHENS.COM

LA PRENSA & LA FAMILIA MANCHA ENTERTAINMENT PRESENTS

LATINO SCHOLARSHIP NIGHT

JR. GOMEZ
Y LOS CONJUNTO BANDITS

ALL THE WAY FROM AUSTIN, TEXAS. MAKING THEIR RETURN TO OHIO!

THURSDAY JULY 18TH, 2019

HENSVILLE PARK MONROE ST & N. ST CLAIR ST
DOWNTOWN TOLEDO, OH 43604

TICKETS \$20 : INCLUDES ENTRY TO MUD HENS GAME AND CONCERT
NET PROCEEDS TO BENEFIT LA PRENSA SCHOLARSHIP FUND

MUDHENS GAME STARTS AT 7:05PM
LIVE MUSIC TO BEGIN AT 8:00PM IN HENSVILLE PARK

TO PURCHASE TICKETS AND FOR INFORMATION:
JAIME MANCHA II (419) 309-5976
ADRIANNE (419) 870-2797
RICO NELLER FROM LA PRENSA AT (313) 729-4435 & (419) 870-6565

La Prensa

THE EAST SIDE CANTINA PRESENTS

JAIME De Anda

ALSO
LA TRAZION

SAT. JULY 27, 2019

EASTSIDE CANTINA
125 OAK STREET, TOLEDO, OH 43605
CORNER OF OAK & FRONT STREET

\$20 ADVANCE | \$25 AT THE DOOR
FOOD & DRINK SPECIALS ALL NIGHT!
FOR MORE INFO CONTACT 567.288.9320



GEORGE LOPEZ
THE WALL
LIVE IN CONCERT!

THE FOX THEATRE
FRIDAY, OCTOBER 18

TICKETS ON SALE FRIDAY, JUNE 14
TICKETMASTER.COM

HEALTH PROFESSION OPPORTUNITY GRANTS



¡Entrena para superarte!

\$ TUITION ASSISTANCE AVAILABLE! \$

**CALL TODAY TO START YOUR
HEALTHCARE CAREER:**
419-213-6388

EMAIL: NOPHC@ZEPFCENTER.ORG
FACEBOOK PAGE: HPOG NETWORK

This document was supported by Grant 90FX0042 from the Administration for Children and Families, U.S. Department of Health & Human Services (HHS). Its contents are solely the responsibility of the authors and do not necessarily represent the official views of HHS.

HPOG is a study funded by the federal government which is being conducted to determine how these training opportunities help people improve their skills and find better jobs. During the study, all new eligible applicants will be selected by lottery to participate in these training opportunities. Not all eligible applicants will be selected to participate in these opportunities.

PROUDLY FUNDED BY
HPOG
OFFICE OF FAMILY ASSISTANCE

YARK YORK.COM

¡MEG VENTA MEGALODON!

¡ESTE ES EL MOMENTO DE APROVECHAR LOS MEJORES AHORROS DEL AÑO!

¡EVENTO FIRMA Y MANEJA EXTENDIDO!

¡LA RAM 1500 HA SIDO NOMBRADA LA CAMIONETA DEL AÑO 2019 DE MOTOR TREND!

<p>LA NUEVA 2019 RAM 1500 BIG-HORN CREW CAB 4X4</p> <p>OFERTAS DE EMPLEADOS DE FCA</p> <p>\$169 AL MES POR 24 MESES CON LEASITAD DE ARRENDAMIENTO</p> <p>¡FIRMA Y MANEJA! Hasta el 25% MENOS EN CIERTOS RAMS</p> <p>4 A ESTE PRECIO • 332 DISPONIBLES</p> <p><small>SIN# 019080. MSRP \$46,145. DEBES CALIFICAR PARA PRECIO DE EMPLEADO. MÁS IMPUESTO, PLAZA Y TÍTULO. EN MODELOS SELECCIONADOS EN INVENTARIO CON CREDITO APROBADO. SE APLICAN RESTRICCIONES POR RESIDENCIA. \$0 AL FIRMAR. \$0 DEPÓSITO DE SEGURIDAD. 10,000 MILLAS POR AÑO. \$25 POR MILLA ADICIONAL DESPUÉS DEL LÍMITE. EL CONCESIONARIO RETIENE TODOS LOS REEMBOLSOS. OFERTAS EXPIRAN 07/31/19.</small></p>	<p>EL NUEVO 2019 JEEP CHEROKEE TRAILHAWK</p> <p>OFERTAS DE EMPLEADOS DE FCA</p> <p>\$189 AL MES POR 24 MESES CON LEASITAD DE ARRENDAMIENTO</p> <p>¡FIRMA Y MANEJA!</p> <p>COMPRÉLO POR \$19,995</p> <p>0% APR FINANCIAMIENTO EN 2019 CHEROKEE ALTITUDE</p> <p>23 A ESTE PRECIO • 107 DISPONIBLES</p> <p><small>SIN# 019080. MSRP \$35,440. DEBES CALIFICAR PARA PRECIO DE EMPLEADO. MÁS IMPUESTO, PLAZA Y TÍTULO. EN MODELOS SELECCIONADOS EN INVENTARIO CON CREDITO APROBADO. SE APLICAN RESTRICCIONES POR RESIDENCIA. \$0 AL FIRMAR. \$0 DEPÓSITO DE SEGURIDAD. 10,000 MILLAS POR AÑO. \$25 POR MILLA ADICIONAL DESPUÉS DEL LÍMITE. EL CONCESIONARIO RETIENE TODOS LOS REEMBOLSOS. OFERTAS EXPIRAN 07/31/19.</small></p>
---	---

• Activos en la comunidad Hispana
• Sirviendo a toda la comunidad de Ohio y Michigan
¡Para una Experiencia Fácil y Honesta!

LLÁMENOS (855) 798-8733 HABLAMOS ESPAÑOL

Miguel Pérez Sales mperez@yarkauto.com
Ernesto Pérez Sales eperez@yarkauto.com

Spanish 2

Yark Automotive Group • 6019 W. Central Ave. Toledo, OH 43615

El Centro de Servicios Sociales Upcoming Events July 2019



June 10 to August 9, 2019 – *El Centro/231Go! Youth Summer Camp* is currently going on and is being held at St. Frances Cabrini Church, 2143 Homewood Dr., Lorain, OH 44055. It is free for all youth ages 10-14 years old. The camp will run Monday through Friday from 9:00 am to 4:00 pm and **there is still time to register**. To register or for more information, call *Monica Snipes* at 440-277-8235.

July 2019 – City Fresh brings local fruits & vegetables direct from the farms to you! Drop off will be every Wednesday from 3:00 p.m. to 5:00 p.m. at El Centro. Family shares cost \$18 and feed 3-4 people and single shares cost \$10 which feed 1-2 people. You can order for additional dates at any time. *Ohio Direction Card/SNAP* accepted for payment. To place your order, you can go online at www.cityfresh.org or call 440-707-6606. This will run from June 2019 – October 2019.

July 18 - El Centro Food Pantry – In collaboration with *Second Harvest Food Bank of North Central Ohio*, the food pantry is from 12:00 p.m. to 3:00 p.m. at El Centro. Income eligible households (below 200% of the poverty level) are given one box of food on a first-come, first-served basis – FREE. Photo ID and proof of residency required. This event occurs every third Thursday of each month at the same time.

July 20 - Mobile Mexican Consulate will be providing information and services on passport, protection cases, education and health information along with other services. This event is organized by *El Centro*, *Sacred Heart Chapel*, and "LOIRA" Lorain, Ohio Immigration Rights Association and will be seen by appointments only. The Mobile Mexican Consulate will be at El Centro from 8:00 am to 2:00 pm. *To schedule an appointment please call 1-877-639-4835*

July 23 – El Centro and *The Legal Aid Society of Cleveland (Legal Aid)* will host a community-based outreach clinic to clients who live, work, or go to school in Lorain County. The clinic will be held at El Centro from 2:00 pm to 3:30 pm (first-come, first-served). Legal Aid will only provide legal services regarding civil matters to include problems related to money, housing, health, work, and children and family (not criminal). For more information, please call 440-277-8235.

UPCOMING EVENTS:

August 18 – *Back-to-School Festival* hosted by The Spot Barbershop & Salon, El Centro and Sacred Heart Chapel. This event will take place at Sacred Heart Chapel from 11:00 am to 5:00 pm for K-12 students. The festival will provide free haircuts, school supplies, inflatables, music, food, etc. Mark your calendars now!!

For more information on any of these events please contact El Centro at 440-277-8235
2800 Pearl Avenue Lorain Ohio 44055

WHAT'S HAPPENING AT LORAIN PUBLIC LIBRARY SYSTEM'S MAIN BRANCH

351 W. SIXTH ST., LORAIN * 440-244-1192

Thursday, July 18; 3 to 4 p.m.

STEAM: Rockets

Get ready for all things rockets! Learn the science behind space exploration and see how it works. Intended for children ages ten and up. Preregistration required.

Thursdays, July 18; Aug. 15; Sept. 19; Oct. 17, 17; Nov. 14, 14; 6 p.m.

Cozy Book Discussion

Get ready to cozy up to some good mysteries and thrillers with this informal book discussion. This month we are reading *I'll Be Gone in the Dark* by Michelle McNamara. Come for the tea, stay for the murder! Preregistration required.

Fridays, July 19, 26; 1 to 4 p.m.

SciFi Showings

Join us in watching some of our favorite science fiction films and television shows. From cult

classics to more recent releases, there's a space saga for everyone! Preregistration required.

Saturday, July 20; 1 to 2 p.m.

Moon Landing Anniversary Celebration

Join us in celebrating the anniversary of the *Apollo 11* landing on the moon with visuals, records, and passive activities. Light refreshments provided. Preregistration required.

Monday, July 22; 2 to 2:45 p.m., 2:45 to 3:30 p.m., 4 to 4:45 p.m., 4:45 to 5:30 p.m.

Starry Trails Portable Planetarium

Learn how to use a simple star map, then come into the *Starlab Portable Planetarium* to learn about Greek, Native American, and Chinese constellations before exploring the stars of the summer sky. Preregistration required.



Tuesday, July 23; 6 to 7 p.m.

Cookbook Discussion

Come have a delicious discussion with us as we explore this month's cookbook selection, discuss recipes and kitchen tips, and try a few dishes from the cookbook! Preregistration is required.

Thursday, July 25; 12:30 to 1:30 p.m.

Spice & Herb Club - Smoothie Palooza

Make summer smoothies using sweet aromatic spices and fresh herbs (think mint!). Cool and refreshing on hot summer days! Preregistration required.

Monday, July 29; 2 to 3 p.m.

Space Jam

Join us for fun filled activities based on the all-star basketball movie! Preregistration required.

MEXICAN MUTUAL SOCIETY (MMS)

1820 East 28th Street, Lorain, OH 44052, 440-277-7375

"SAVE THE CLUB!" CAMPAIGN - Public Welcome!

The Mexican Mutual Society (MMS) "SAVE THE CLUB!" Campaign focuses on fundraising events to help sustain the operation of the MMS's home in South Lorain. Founded in 1928, it is one of the few remaining historical ethnic clubs in Lorain.

EL EQUIPO MÁS IMPORTANTE QUE EMPACARÁS



Aprende más acerca de los chalecos salvavidas de peso liviano y de jalar cordón para inflar

Podrían salvar tu vida



Ohio Department of
NATURAL RESOURCES

watercraft.ohiodnr.gov/lifejackets

IMMIGRATION PROBLEMS?



SVETLANA SCHREIBER

Preguntas o problemas de Inmigración
Hablamos español

- Asylum
- Visas
- Business
- Deportation
- Family
- Same Sex Marriage

¡Consulta Gratis! Free Consultation

ABOGADA SVETLANA SCHREIBER

2510 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio 44114
www.immigration-greencards.com

216-621-7292
1-866-553-4643

For consideration of the *Deferred DREAM Application*, contact us today!

Cleveland Foundation announces \$5.9 million in June grants

Board approval brings second-quarter total to \$24 million for Cuyahoga, Lake and Geauga nonprofits

CLEVELAND, July 10, 2019: The Cleveland Foundation board of directors today announced \$5.9 million in grants for the month of June. Supporting residents in Cuyahoga, Lake and Geauga counties, the foundation invested \$24 million in the second quarter of 2019 and \$55 million in the community year-to-date.

"Our mission at the Cleveland Foundation is to enhance the lives of all residents in our community," said India Pierce Lee, Cleveland Foundation senior vice president for program. "Many of our grants this month highlight our commitment to social justice for populations that have been marginalized for far too long. We are proud to be able to support the important work of these organizations that help to ensure equitable protection and representation for all who call Cleveland home."

Highlights of June grants approved by the foundation's Board of Directors include:

Youth & Human Services • Emerald Development and Economic Network (EDEN) Inc. (\$245,000) – Two-year support to help the organization increase its

capacity in its role as a housing developer, provider, manager and advocate for people with disabilities who are experiencing homelessness or are at risk for homelessness • Neighborhood Leadership Institute (\$745,683) – Continued funding for the fifth year of the True2U program, an innovative youth development and career awareness mentoring program for all 2,500 Cleveland Metropolitan School District eighth graders • Equality Ohio Education Fund (\$279,000) – Two-year support for the expansion of the organization's mission to provide residents and community leaders with up-to-date information, resources and technical assistance on issues impacting LGBTQ community members – with a particular focus on increasing outreach into Lake and Geauga counties • Providence House (\$250,000) – Funding for the renovation of the Weizer Building to better allow the organization to serve children and families in the Buckeye neighborhood and the southeast side of Cleveland by housing its primary administrative headquarters and family resilience programming, as well as offering case management services • FrontLine Service (\$215,000)

– Support for the organization to renovate its space on the heels of its recent merger with the Cleveland Mediation Center and its expansions in trauma-informed service delivery

Arts & Culture • Cleveland Print Room (\$199,000) – Expansion of the organization's Teen Institute and arts mastery programs, focused on photography and lens-based media; funding includes continued support of 10 neighborhood sites and a proposed doubling of youth participation in arts mastery

Neighborhood Revitalization • Greater Cleveland Habitat for Humanity (\$250,000) – Support for the construction of 10 single-family units and to assist in 10-15 exterior repairs for existing residents of Grandview Avenue in the Buckeye-Woodhill neighborhood

• Legal Aid Society of Cleveland (\$250,000) – Support for the launch of Phase I of the Housing Justice Alliance, which will help ensure that all Cleveland tenants living in poverty and facing eviction will have legal representation in civil housing court

Environment • The Negev Foundation

(\$75,241) – Two-year funding for three pilot projects using Israeli technologies to address algae bloom management, soil quality and leak detection in water infrastructure; proposed project partners include: Cleveland Metroparks, Cuyahoga Soil and Water Conservation District and Avon Lake Regional Water

Education • Cleveland Metropolitan School District (\$1,100,000) – Continued support for six new high schools that opened within the past three years, as well as the academic design and start-up of a new West Side High School campus in the Detroit-Shoreway neighborhood (W. 45th St. & Detroit Ave.) • Great Lakes Science Center (\$190,673) – Funding for the organization to pilot an intensive education program that will rapidly accelerate Cleveland Metropolitan School District 8th graders' skills and self-efficacy with emerging technologies, including design, coding, Internet of Things (IoT) sensors usage, and innovations through blockchain-based technologies • College Now Greater Cleveland (\$100,000) – Support for the Say Yes Scholars Program at Cuyahoga Community College (Tri-C); in



partnership with Tri-C and other community partners, the Scholars Program will focus on improving student semester-to-semester persistence, credit accumulation and completion rates through success coaching, comprehensive support services and financial support

The foundation also announced the addition of Baiju R. Shah as the Steven A. Minter Senior Fellow for Innovation. Thanks to funding provided through the Steven A. Minter Fellowship Fund, Shah will consult with foundation leadership to develop strategic initiatives and partnerships that advance Cleveland's innovation economy.

"Baiju has a proven track record of successful innovation and we're pleased to work with him," said Ronn Richard, Cleveland Foundation president & CEO. "This partnership will strengthen our commitment to address important economic issues that affect so many of the residents of Greater Cleveland."

Shah is the former CEO of BioMotiv and co-leader of The Harrington Project for Discov-

ery & Development. He has extensive experience in launching companies and innovation platforms as well as economic development. Prior to BioMotiv, Shah was president and CEO of BioEnterprise, a partnership of Case Western Reserve University, Cleveland Clinic, MetroHealth and University Hospitals.

"I am honored to work with the Cleveland Foundation to create a vibrant environment that supports innovators and entrepreneurs, companies, and our communities," said Shah. "The foundation is uniquely positioned to serve as a catalyst, convener and funder for positive impact throughout our region."

In the community, Shah currently serves on the boards of Destination Cleveland and Global Cleveland, of which he was the founding chair. He was also the founding chair of Summer on the Cuyahoga and has served on several other civic boards. Shah, a Cleveland native, started his business career as a consultant with McKinsey & Company. He received a juris doctor from Harvard Law School and a bachelor's degree from Yale University.

FESTIVAL LATINO INTERNACIONAL PRESENTS

Taste of Cultura

LATINO MAKERS EXPOSITION

www.lifcleveland.com

JULY
18th - 21st

CONTACT: (216) 385-9545 • (216) 214-0176 • (216) 983-9217 • (440) 840-0518

6301 LORAIN AVENUE CLEVELAND OHIO 44102

Artists: LOTUS ANGI • SOLEDAD VASQUEZ • ROSALBA • LAURA LEWIS • JULIAN GUTY • AUGUSTO BORDELOIS • ALICIA VASQUEZ • ARCELIA GANDARILLA • LATINUS THEATRE

MORE TBA

(216) 385-9545 • (216) 214-0176
(216) 983-9217 • (440) 840-0518

MICHAEL J ZONE
6301 LORAIN AVE
CLEVE OH 44102

THURSDAY • FRIDAY • SATURDAY • SUNDAY

LACHA CREATIVES MIXER • IMPLACABLES • ZAFRA NEGRA • MARIEL MARIEL • MARIACHI SANTA CECILIA
LIVE PAINT & POETRY SHOW • LACHA ARTISTS OF BACHATA CARIBE • FABIAN TORRES • TRIO • KAWAKAN
CARIDAD DE LA LUZ • COLOR SYMPOSIUM • LGG INTERACTIVE ARTS BOOTH • TOCHO MOROCHO
RAJANI & LIONEL MORALES • PANEL • FREE WORKSHOPS • PINTAME PAINT & SIP OR ICE CREAM MAICO Y SU RITMO ALEGRE

5PM - 10PM • 5PM - 10PM • 12PM - 10PM • 12PM - 10PM

La Prensa Newspaper

Aztlán Communications, Inc. Publisher

ADVERTISING:

Adrienne Kolasinski 216-688-9045
Raena Smith 419-806-6736
Rico 419-870-6565

General Sales Manager
Marketing Representative
Sales, Graphics, Editing, Photography,
Cacography, & Hispanic Marketing

Editorial:

Isabel Flores
Georgina Garcia

Latin America Correspondent
Photojournalist/Correspondent

Art/Graphics/WebSite:

Jennifer Retholtz Graphics & Web Manager
One Year Subscription (50-plus issues) = \$125.00.

Aztlán Communications Inc.

PO Box 792, Saline MI 48176

SALES: 419.870-2797 or 313-729-4435

E-mail: rico@laprensa1.com **www.laprensa1.com**

Since 1989

Copyright 1989 - 2019 by La Prensa Publications, Inc.

"When we enter foster care we lose everything...our moms, our dads, where we lived. Everything is just so unfamiliar. To have your sibling there is what you need in order to move on, or to move forward in life, in foster care."

Siblings need to stay together.

If you are interested in fostering siblings, call
Lorain County Children Services
440-329-5340
childrenservices.org

The Greyhound Connection Journal #19

By/Por Linda Alvarado-Arce

A huge **THANK YOU** to everyone who came out to the *Lights for Liberty* vigil held on July 12th, 2019, in Toledo, Ohio. **Thank you** to the *Indivisible* group for initiating and organizing, as well as all the other sponsors, this national event that gave long overdue recognition, to the many lives that have been lost and those that the media most recently published- of children and families wanting to live free from harm and in prosperity.

And, a **THANK YOU** to the individual who walked past the crowd and shouted, "You all want to say and do something now? This has been going on for a long time... you should have been doing something a long time ago!"

Because, that individual is **RIGHT!** What is happening at the southern border is not a new phenomenon, it has been going on for a very, very, long time. In fact, deaths along the southern border started during the Mexican-American war and continued after the "Peace" Treaty of *Guadalupe Hidalgo* in 1848 to our present day.

This is how the U.S. acquired much of Texas, Arizona, California, Colorado, Nevada, New Mexico, Utah, and Wyoming. The Rio Grande becomes the U.S. southern border and most people along the border became U.S. citizens- even if they were Mexican citizens (or dual-citizen)- like it or not! So, half of the families- and 1 literally mean- half, would be U.S. citizens and the other half Mexican (mixed-status) just because they lived on the otherside of the river (el otro

lado).

Spanish would remain the first language in the home regardless of citizenship status; one of the many reasons so many people speak Spanish in south Texas. And, no one cared that our new Mexican American citizens could speak, read, and/or understand what was going on, have legal representation, or even have a choice or voice regarding their legal or political status.

In fact, people living along the U.S.-Mexico border for years have witnessed (as I have) families and individuals walking, swimming, rafting, and unfortunately sometimes floating (even in broad daylight) across the Rio Grande from Mexico to the U.S. Because, Mexicans cannot just come to a U.S. port of entry and ask to be granted "refugee" status.

So, although the Mexican may be from a state where crime, gangs, and corruption of the political system and law enforcement are at their highest, all governments still expects people to apply for refugee status in their home country, to travel to the embassy for paperwork and interviews, and to pay large amounts of fees to the government and attorneys to process the paperwork.

While, children and families are expected to wait- and just keep waiting- for years in the same place that is a threat to their life and the life of their children and families. Regardless, they still have to wait, and wait, and wait for that letter (if you still have a house) or that call from

your attorney (if you still have one) for, in most cases over 10 years, OR they do the unthinkable and flee.

They leave everything and everyone behind, taking only what they can carry in a small plastic grocery bag or in their arms or womb such as a child or unborn baby. They will travel for days, sleep outdoors in the heat and weather, pay people their "tolls" along the way for "safe" harbor or a ride to a port of entry and beyond. And, unfortunately, UNTOLD NUMBERS of children and adults have died and will continue to die- if we don't fix the (im)migration system and work with other countries toward ensuring that everyone has a meaningful opportunity for peace and economic prosperity.

So, YES- it has been going on for a long time. And, YES- I am just as angry as that individual who shouted at the vigil on Friday because IT IS TOO MANY DEATHS!!!! FORTOO LONG!!! AND IMMIGRANT LIVES MATTER!!!!

MUCHAS GRACIAS a todos los que asistieron a la vigilia de Luces por la Libertad el pasado 12 de julio de 2019 en Toledo, Ohio. Gracias al grupo *Indivisible* por iniciar y organizar, y a todos los patrocinadores, por hacer posible este evento nacional que dio reconocimiento a las



Linda Alvarado-Arce with her husband Román

muchas vidas que se han perdido y aquellas que los medios de comunicación más recientemente publicaron de niños y familias esperando por una vida libre de daño y en prosperidad.

Y GRACIAS a la persona que pasó junto a la multitud y gritó: "Todos ustedes quieren decir y hacer algo, ¿ahora? Esto ha estado ocurriendo durante mucho tiempo... ¡deberías haber estado haciendo algo hace mucho tiempo!"

¡Esa persona está en lo CORRECTO! Lo que está sucediendo en la frontera sur no es un fenómeno nuevo, ha estado ocurriendo durante mucho, mucho tiempo. Las muertes a lo largo de la frontera sur comenzaron durante la guerra entre México y Estados Unidos y continuaron después del Tratado de "Paz" de *Guadalupe Hidalgo* en 1848 hasta hoy.

Así es como EE. UU. adquirió gran parte de Texas, Arizona, California, Colorado, Nevada, Nuevo México, Utah y Wyoming. Y el Rio Grande se convirtió en la frontera sur de los Estados Unidos y la mayoría de las personas a lo largo de la frontera se convierten en ciudadanos de los Estados Unidos, incluso si eran

ciudadanos mexicanos (o de doble nacionalidad). Entonces, la mitad de las familias, y literalmente quiero decir, la mitad, serían ciudadanos estadounidenses y la otra mitad mexicana (estatus mixto) solo porque vivían en el otro lado del río.

El español seguiría siendo el primer idioma en el hogar, independientemente del estado de ciudadanía; esa una de las razones por las que muchas personas hablan español en el sur de Texas. Y a nadie le importó que nuestros nuevos ciudadanos mexicanoamericanos pudieran hablar, leer o entender lo que estaba sucediendo, tener representación legal, o incluso tener una opción o voz con respecto a su estatus legal o político.

De hecho, las personas que viven a lo largo de la frontera de los Estados Unidos y México durante años han sido testigos (como yo) de familias e individuos que caminan, nadan, hacen embalsar y lamentablemente, a veces, flotan (incluso a plena luz del día) a través del Río Bravo desde México hasta los Estados Unidos. Los mexicanos no pueden simplemente llegar a un puerto de entrada de los Estados Unidos y solicitar que

se les otorgue el estatus de "refugiado."

Entonces, aunque el mexicano sea de un estado donde el crimen, las pandillas y la corrupción del sistema político estén en su nivel más alto, deben esperar en su país de origen para solicitar el estatus de refugiado, viajar a la embajada para entrevistas, y pagar grandes cantidades de dinero al gobierno y los abogados para procesar el papeleo.

Mientras tanto los niños y las familias deben esperar durante años en el mismo lugar que representa una amenaza para su vida y la vida de sus hijos y sus familias. Deben esperar esa carta (si todavía tiene una casa) o la llamada de su abogado (si todavía tienen una) durante, en la mayoría de los casos, más de 10 años, O HACEN lo impensable y HUYEN.

Dejan todo atrás, llevando solo lo que pueden llevar en una pequeña bolsa de plástico o en sus brazos o útero, como un niño o un bebé por nacer. Viajarán por días, durmiendo al aire libre en el calor y el clima, pagarán a personas sus "peajes" en el camino por el puesto "seguro" o un viaje a un puerto de entrada o más allá. Desafortunadamente, millones de niños y adultos han muerto y seguirán muriendo, si no tenemos una solución al sistema de migración y si no trabajamos con otros países para asegurar que todos tengan una oportunidad significativa para la paz y la prosperidad económica.

Entonces, SI, ha estado ocurriendo por mucho tiempo. Y, SI, estoy también muy enojada como la persona que gritó en la vigilia el viernes pasado: ¡¡¡SON DEMASIADOS MUERTOS!!! ¡¡¡DURANTE MUCHO TIEMPO!!! Y, LA VIDA DE LOS IMMIGRANTES ES IMPORTANTE! ¡GRACIAS!

Explains: The law criminalizing improper border crossings

By SOPHIA TAREEN, Associated Press

CHICAGO, July 12, 2019 (AP): A federal law that Donald Trump used in justifying the separation of migrant parents and children at the border last year is creating waves on the 2020 campaign trail, with some Democrats vowing to do away with it completely.

During the first televised presidential debate, Democratic candidate Julian Castro promised to "terminate" the law that criminalizes unauthorized border crossings and challenged others to do the same. Several candidates on the stage of the first debate night said they agreed. By Thursday, all but one Democratic candidate onstage said they would make illegal border crossings a civil, not, criminal offense.

The debates gave prominence to a law that's been part of border enforcement for decades, but rarely has received this level of national attention.

Here's a closer look at the law:

WHAT IS THE LAW?
The law is called "illegal entry," and it makes unauthorized border crossings a crime. The law specifically bars entry into the U.S. at places other than through ports of entry, like an airport or bridge on the U.S.-Mexican border. A violation of the law, also known as Section 1325 [8 USC Section 1325], is a misdemeanor with a penalty of six months in prison, though most are sentenced to time served. A second offense, or illegal re-entry, is a felony.

Critics say the U.S. government doesn't have the resources to prosecute every case and the focus should be on more dangerous criminals.

Advocates say prosecuting the cases deters "illegal" immigration, though data on the topic is limited.

HOW HAS IT BEEN USED?
For decades the government didn't actively pursue criminal cases under Section 1325, which has been on the books since 1929. Those caught were deported by immigration enforcement.

It wasn't until a 2005 program started by President George W. Bush, vowing to curb illegal immigration, that the number of criminal prosecutions soared.

With "Operation Streamline," large groups of people were tried all at once and slapped with misdemeanors. There were just under 40,000 criminal prosecutions for immigration that year, and up to 90,000 under former President Barack Obama in 2013, according to a research organization at Syracuse University.

WHAT'S HAPPENING NOW?

The law generated international headlines last year when Trump rolled out his "zero tolerance policy," vowing to prosecute first time offenders with six months in prison. Immigrant parents arriving at the border with their children were hauled into court and prosecuted for "illegal" entry, and children were separated from them.

Thousands of children were separated from their parents before Trump backtracked and signed an executive order stop-

ping the separations amid widespread outrage over the practice. Shortly after, a judge also ruled that families could only be split in limited circumstances.

Under Trump, the total number of immigration-related criminal prosecutions reached around 100,000 in 2018, which includes Section 1325 cases.

Repealing the law would require Congress to act. **HAS THE LAW GENERATED CONTROVERSY PREVIOUSLY?**

One year ago, defense lawyers lashed out at how the Justice Department was prosecuting illegal entry in federal courtrooms as *Operation Streamline* expanded to San Diego. California was a long-time holdout against the mass illegal entry prosecutions in federal court that were the norm in other border states since the Bush administration. That changed with "zero tolerance," and the prosecutions were brought to San Diego.

There were no illegal entry cases in February 2018 in the Southern District of California, but more than 800 by June as family separation reached its peak.

Critics say the mass hearings violate the due process of immigrants. Reuben Camper Cahn, executive director of *Federal Defenders of San Diego Inc.*, invoked the "separate but equal" doctrine last year in arguing that immigrants in the *Operation Streamline* proceedings were being treated differently from the citizen population in courts.

It's Friday! Music summer outdoor series at TMA

TOLEDO: It's Friday! Music summer outdoor series begins July 19, 2019 at the *Toledo Museum of Art* (TMA) and runs through Sept. 6 with free outdoor concerts at 6:30 p.m. on the Museum terrace.

"Visitors are encouraged to enjoy an eclectic array of music with a cool drink and small plate dishes," said Scott Boberg TMA's manager of programs and audience engagement. "And with this unseasonably wet weather, it is important to note that in case of rain, the concerts won't be canceled but will be moved inside."

Aug. 16: King Size Drag (Americana)
Aug. 23: Intuition (R&B and Soul)
Aug. 30: Skip Turner Band (Jazz)
Sept. 6: Violent Bloom (Chamber pop)

Appearing this summer are:
July 19: Old State Line (Americana)
July 26: Quick Trio (Jazz)
Aug. 2: Hepcat Revival (Jump blues and swing)

For general information, visitors can call 419-255-8000 or 800-644-6862, or visit toledomuseum.org.

CLUB TAINO

PUERTORRIQUEÑO

23rd ANNUAL PICNIC

Sunday, July 28, 2019

Swan Creek Metro Park

4659 Airport Hwy. Toledo 43614
(Yager Center) 1:00 p.m. to 5:00 p.m.

Our traditional food will be served
Scholarships will be awarded

Please feel free to bring lawn chairs, drinks or food to share

Free & Open to the Public
Contact: Maria 419-215-4305



Citizens mobilize against Trump Administration's Detention-Center Abuses throughout USA

Numerous protests against conditions in detention centers at the U.S./Mexico border took place across the nation the weekend of July 12, 2019. A steady stream of details from the border is mobilizing people to call for immigrant detention centers to be shut down in a call for "Lights for Liberty." In June, a team of doctors, lawyers, and politicians visited these facilities and reported such conditions as lack of access to basic hygiene and nutrition. Peaceful protests and vigils also highlighted the loss of life resulting from current Trump Administration immigration policies.

The facebook photos were taken in downtown Toledo by La Prensa.

On the Internet: <https://www.lightsforliberty.org/localevents>
<https://www.facebook.com/events/1127545217456392/>



Site Coordinator

Do you LOVE working with children? Have a passion for literacy? Partners in Education is looking for extremely reliable, upbeat, friendly people to lead a small group of adult volunteers who aim to mentor young students and strengthen their literacy skills. The perfect candidate has experience in the educational arena, communicates well, is confident using computer applications such as email and Microsoft Office, and office equipment such as a copier, and strives to make sure the students and volunteers they work with have an excellent experience. Part-time 12-15 hours per week; 30 weeks per year during the normal school year, \$12.00-12.30 per hour. **We also have substitute Site Coordinator positions available.**

A Few Key Qualifications:

1. Strong written and phone communication skills.
2. Ability to recruit, retain and support volunteers.
3. Associate degree required. Bachelor's Degree preferred. Experience teaching or working in an educational setting preferred.

To Apply:

Please email **résumé and cover letter to Heather Henson**
(hhenson@partnerstoledo.org). Questions? Call 419-242-2122

Education Specialist

Partners in Education is looking for energetic, **reliable team players** that enjoy working with middle school students in a classroom setting. Candidates must have excellent written and verbal communication skills, the ability to prepare hands-on, inquiry-based lessons, knowledge in data collection, and work well with youth and families experiencing poverty.

Part-time 20-30 hours per week/15.54 per hour

A few Key Qualifications

1. Record and manage student level data. Microsoft Excel skills are a must.
2. Able to work during the day between 9am and 3pm Monday-Friday.
3. Bachelor's degree in education, teaching certificate preferred, and at least 1 year of classroom teaching experience.

To Apply:

Please email **résumé and cover letter to Reed Steele**
(rsteele@partnerstoledo.org). Questions? Call 419-242-2122

CONCACAF limits direct World Cup qualifying to top 6

MIAMI, July 10, 2019 (AP)—CONCACAF is limiting direct qualifying for the World Cup to only its six highest-ranked nations.

The regional governing body for North and Central America and the Caribbean announced a new qualifying format on Wednesday and scrapped the early stages that led to the six-nation final round in place since the 1998 tournament, known as the hexagonal.

Instead, the six highest-ranked nations as of next June will go directly to the hexagonal. The decision reduces the number of qualifying matches for the United States to 10, instead of 16 to 18.

Mexico (No. 18 in the FIFA rankings), the U.S. (30), Costa Rica (39), Jamaica (54), Honduras (61)

and El Salvador (69) are the current top six, followed by Panama (75), Canada (78), Curacao (79) and Trinidad and Tobago (92).

The U.S. will be trying to rebound from its failure to qualify for last year's tournament in Russia, which ended a streak of seven straight World Cup appearances.

Each team in the hex plays 10 qualifiers, which will take place in September, October and November 2020, and in March and September of 2021 — ending 14 months before the 32-nation tournament in Qatar kicks off in November 2022. The top three nations will qualify.

CONCACAF nations ranked seventh through 35th will compete to determine which nation meets the No. 4 team in the hex in a home-and-home playoff for the

right to meet a nation from another region in a home-and-home playoff for a World Cup berth.

The United States started in the second round for 2006 and 2010, needing to win a home-and-home series each time to advance to the 12-nation semifinal round. For 1998, 2002, 2014 and 2018, the Americans started at the 12-nation semifinals.

In November 2000, the U.S. was 27 minutes from elimination in its semifinal finale at Barbados before rebounding for a 4-0 win. In 2012 and 2016, the Americans also entered the last semifinal match still needing to clinch advancement.

More AP soccer: <https://apnews.com/apf-Soccer> and https://twitter.com/AP_Sports

CLUB TAINO PUERTORRIQUEÑO
23rd ANNUAL PICNIC
Sunday, July 28, 2019

Swan Creek Metro Park
 4659 Airport Hwy. Toledo 43614
 (Yager Center) 1:00 p.m. to 5:00 p.m.
Free & Open to the Public
 Contact: Maria 419-215-4305

Brand new BANDAG Retread Truck Tire Plant - NOW HIRING!

Who are we?

Best-One is a growing multi location truck, trailer, fleet maintenance, and tire service company that prides itself on living by our core values to succeed as individuals and as a team. The Best-One brand has been around since 1948 and has used these values to grow to over 250 locations in 20 states.

We are looking for full and part-time new team members to join us in production positions in a brand new, state of the art retread truck tire production plant we are building on Stickney Avenue in Toledo, Ohio.

- ✓ Tire Inspector - Inspect worn tires for cracks, cuts, or nail holes to see if they either can be repaired or are eligible for retreading.
- ✓ Retread Tire Builder - Prepare tire by removing old tread, repairing casing if necessary, and applying curing rubber and new tread, loading into chamber.
- ✓ General Warehouse, Maintenance, and Plant production Help — Operate forklift to move tires, load and unload trailers, and fill in for above positions when needed.

Our Mission, Vision, and Core Values:

Vision: To be the leading and most trusted provider of tires and service in all of our geographic markets.

Mission: Create Raving Fans!

- Values:**
1. Commit to the pursuit of perfection
 2. Live with integrity, character and passion
 3. Accept the urgency of accountability and the necessity of change
 4. Possess a servant's attitude

Skills and Physical Demands:

- Regularly lift 45 to 100 lbs
- Requires standing and walking, with some bending, kneeling, stooping, crouching, crawling, and climbing
- A strong work ethic and a desire to learn — we would be happy to train you on everything you need to know
- Fluent in Spanish a plus

Pay ranges from \$11 to \$16 per hour with these additional benefits:

- ✓ 401k retirement planning
- ✓ Health, Dental, and Vision Insurance
- ✓ Paid Holidays AND Earned Time Off (Paid Vacation Time)
- ✓ Work Uniforms
- ✓ Bonus Programs
- ✓ Paid Training

Call 419-332-6473 or apply online at [Careers.JAMBestOne.com](https://careers.jambestone.com) quickly. We have a limited number of positions available.



With a commitment to improving the human condition, The University of Toledo and University Medical Center are seeking qualified candidates for multiple positions.

The University of Toledo offers an excellent salary and benefit package, which includes the Ohio Public Employees Retirement System and State Teachers Retirement System for faculty with employer contribution, medical coverage, paid sick and vacation time, tuition waiver is available to UT employees and their eligible spouses and dependents and 10 paid holidays.

For a complete listing of our openings and desired qualifications or to apply, please proceed to our website at <https://www.utoledo.edu/jobs/>

We ask that applications and required documents be submitted electronically.

We are an equal opportunity employer and all qualified applicants will receive consideration for employment without regard to race, color, religion, sex, national origin, disability status, protected veteran status, or any other characteristic protected by law.

TRABAJO GENERAL / TODO EL AÑO ¡TRABAJOS DE TIEMPO COMPLETO DISPONIBLES AHORA!

Tenemos oportunidad de trabajo en nuestro departamento de producción acelerado. Trabajo físico dentro de un ambiente de trabajo en equipo. Ofrecemos beneficios completos incluyendo; Seguro médico, dental, seguro de vida, jubilación 401k, vacaciones pagadas y Fondo Escolar 529. El pago inicial semanal es de \$ 450.00 más oportunidad de obtener bonificaciones semanales. ¡Oportunidad de aumento salarial dentro de los primeros 7 días y promociones disponibles!

Interesados presentarse en persona en
2930 Centennial Rd., Toledo, OH 43617
O Llamar para mayor información al:
(419) 841-6055
¡ESTAMOS CONTRATANDO HOY!

Drop Off Refuse and Recycling Event Saturday
Future Engage Toledo Drop Off Refuse and Recycling Events are 9 a.m. to 1 p.m. on the dates below. Acceptable items include electronic waste, but no televisions, CRT monitors, or appliances; 10 tires, on or off the rim, but no commercial tires; documents; houseware goods; clothing; toys; bulky items, and refuse. Latex paint will be accepted for \$1 per gallon.

- July 27 at Manhattan Plaza, 525-701 East Manhattan Blvd.
- Aug. 10 at DeVaux School, 2620 West Sylvania Ave.
- Aug. 24 at Longfellow Elementary School, 1955 West Laskey Rd.
- Sept. 7 at Good Shepherd Church, 3934 West Laskey Rd.
- Sept. 21 at Whitmer High School, 5601 Clegg Dr.

Household hazardous waste will be accepted July 20, Sept. 7, and Sept. 21, 2019. For more information call *Engage Toledo* at 419-936-2020 or visit the city website, www.toledo.oh.gov.

ADVERTISE IN LA PRENSA!

**Call Adrienne
at
419-870-2797
216-688-9045**

UNIVERSAL HEALTHCARE PUTTING PEOPLE BEFORE PROFIT



BOWLING GREEN STATE UNIVERSITY

Educational Services Coordinator WBGU-TV

Bowling Green State University is a tier-one, public university serving 19,000 students on two campuses in northwest Ohio. The University has nationally recognized programs and research in the natural and social sciences, education, arts, business, health and wellness, humanities and applied technologies. BGSU seeks talented individuals to join our community in Bowling Green, Ohio, recognized as one of the "Best College Towns of America."

Expand and develop WBGU-TV's education outreach program by creating, managing and facilitating educational outreach projects that improve educational standards, curriculum assessment, instructional strategies and educational environments in Northwest Ohio. Developing and presenting State Department of Education-approved professional development in-services to education professionals. Building collaborative partnerships in the community and university to increase the success, impact and sustainability of educational outreach programs. **Deadline to apply: July 30, 2019.**

Full-time Administrative Staff position available. For a complete job description & to apply for this position visit <https://bgsu.hiretouch.com/> or contact the Office of Human Resources. BGSU. AA/EEO/Disabilities/Veterans. In compliance with the ADA Amendments Act (ADAAA), if you have a disability and would like to request an accommodation in order to apply for a position with Bowling Green State University, please call 419-372-8421.

Learning Center Coordinator

Lourdes University, Sylvania, OH, seeks Coordinator for the Academic Success Center to support operations. Strong MS Office, BA degree required. See full posting, application, and instructions for applying at www.lourdes.edu/jobs. EOE



NOTICE OF JOB VACANCY

LICENSED SOCIAL WORKER OR REGISTERED NURSE

Care Manager-with one (1) year of experience in Care Management. To conduct care management, and assessments for individuals in need of community based long-term care. Benefit package. Knowledge of community resources and reliable transportation required.

Reliable transportation, successfully passing criminal background check (BCI/FBI), drug/alcohol screening, valid driver's license, insurance and the ability to satisfactorily undergo a Motor Vehicle Record check (MVR) on at least an annual basis

Excellent Benefits. EEO/AAP, Bilingual and minority applicants encouraged to apply

Deadline for application: Until position filled

Or

jobs@areaofficeonaging.com

Submit resumes to:
Samuel H. Hancock Ed.D.
Human Resources Manager
Area Office on Aging of NW
Ohio, Inc.
2155 Arlington Avenue
Toledo, Ohio 43609

This description is intended to indicate the kind of tasks and level of work difficulty required of the position. The title of this job shall not be construed as declaring the specific duties and responsibilities of the position. This position description and/or job vacancy notice is not intended to limit or in any way modify the rights of any supervisor to assign, direct, and control the work of employees under supervision. The use of this particular expression or illustration describing duties shall not be held to exclude other duties not mentioned.



BOWLING GREEN STATE UNIVERSITY

Producer/Director WBGU-TV Television Service

Bowling Green State University is a tier-one, public university serving 19,000 students on two campuses in northwest Ohio. The University has nationally recognized programs and research in the natural and social sciences, education, arts, business, health and wellness, humanities and applied technologies. BGSU seeks talented individuals to join our community in Bowling Green, Ohio, recognized as one of the "Best College Towns of America."

To produce and direct both studio and location, multi-camera and single camera, and other media projects as assigned. Almost all projects will include conception, design, budget, writing, lighting, audio, videography, editing, and managing/training students. The position of producer/director requires an understanding of complex technical material, knowledge of the complexities of human interaction, and a comprehension of the delicate intricacies of storytelling. **Deadline to apply: July 23, 2019.**

Full-time Administrative Staff position available. For a complete job description & to apply for this position visit <https://bgsu.hiretouch.com/> or contact the Office of Human Resources. BGSU. AA/EEO/Disabilities/Veterans. In compliance with the ADA Amendments Act (ADAAA), if you have a disability and would like to request an accommodation in order to apply for a position with Bowling Green State University, please call 419-372-8421.

EAST SIDE CANTINA

125 Oak St., Toledo, OH



**Saturday,
July 20
Grupo
Illusion**

**Saturday, July 27 ~ Jaime y Los Chamachos;
de Texas con La Traizion**

Scheduled Entertainment subject to modification.
For more info call: 567-288-9320



Reinhart
Charles Reinhart Company Realtors LLC
"Meeting your Real Estate needs from North to South!"

Julie Picknell
Cell: 734.395.8383
Dir.: 734.669.4536
Web.: JuliePicknell.com

Ann Arbor Sales Office
office: 734.747.7888
fax: 734.747.7852
2200 Green Rd., Ste. A
Ann Arbor, MI 48105

Saline Sales Office
office: 734.429.9449
fax: 734.429.9448
1020 E. Michigan Ave.
Saline, MI 48176

Residential • Commercial • Industrial

PECINA CONSTRUCTION, INC.

...over 30 years of Roofing experience

PABLO PECINA
Cell (419) 340-1241 • Office (419) 243-7803

1106 Patchen Road
Oregon, Ohio 43616



**Get Well Soon,
Hermano,
Earl Neller!**



**YOU SHOULDN'T
HAVE TO GO BROKE
TO GET HEALTHY!**

AVENTURA NATURAL



TF HomeReady es un programa comunitario de crédito hipotecario ofrecido por Third Federal. El programa brinda varios beneficios que son interesantes, que incluye:

- El pago inicial del 3% puede incluir la subvención del pago inicial, obsequios u otros subsidios aprobados
- \$ 3,000 en concepto de subvención del pago inicial
Third Federal ofrece subvención del pago inicial hasta \$ 3,000 para utilizarse en su pago inicial del 3%.
- Pre-aprobaciones gratis
- Educación y consejería en línea sin costo alguno
- Hipotecas con tasas fijas a 15 y 30 años

ThirdFederal
SAVINGS & LOAN

1-800-THIRD-FED
800-844-7333
thirdfederal.com



Para obtener más información acerca de la elegibilidad y los requisitos para el pago inicial del 3%, y la garantía de la tasa más baja, consulte a un asociado de la sucursal, visite thirdfederal.com o llame a 1-800-THIRD-FED. El pago inicial del 3% está disponible para los préstamos de hasta \$ 200,000 y para calificar los prestatarios deben cumplir con ciertos requisitos de ingreso y ubicación geográfica, entre otros. Las características de los productos están sujetas a modificaciones sin previo aviso. ©2019 Third Federal

OH

Proud Supporter of Latino Scholarship Day



**We're the
#1 Choice**

**¡Somos los Escogidos
Numero Uno!**

RHODES
STATE COLLEGE

www.RhodesState.edu

CLEVELAND METROPOLITAN SCHOOL DISTRICT



**CHOOSING THE RIGHT
HIGH SCHOOL
IS THE MOST IMPORTANT
STEP YOU CAN TAKE FOR
YOUR CHILD'S FUTURE**

Say Yes scholarships available to CMSD graduates!

CMSD residents who enroll as freshmen in a District high school and continue through graduation are eligible for Say Yes scholarships to college or technical school after graduation.

**INCOMING FRESHMEN – Don't miss out!
Enroll by the 1st day of school to qualify.**

Choose NOW. Choose CMSD!
ChooseCMSD.org | 216.838.3675

Anita López proudly supports Latino Scholarship Day with the Toledo Mud Hens



“Congratulations to the Scholarship recipients. Education changes lives.”

Anita López is a licensed Attorney in the State of Ohio and the first HISPANIC elected as County Recorder and Auditor in Lucas County.



WE ARE SHAPED BY A GREATER PURPOSE

TOP TIER
IN "MIDWEST COLLEGES"

— U.S. News & World Report's Best Colleges

STUDENTS FROM
13 STATES
AND
13 COUNTRIES

96%
OF STUDENTS
EXPERIENCE
CROSS-CULTURAL
LEARNING

98%
OF GRADUATES ARE
EMPLOYED OR IN
GRADUATE SCHOOL
OR LONG-TERM SERVICE
WITHIN SIX MONTHS
OF GRADUATION

**NATIONALLY
ACCREDITED
PROGRAMS**
DIETETICS
EDUCATION
MUSIC
SOCIAL WORK



SCHEDULE YOUR VISIT TODAY! www.bluffton.edu/visit

